

Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

Herausgeber: Schweizerischer Traktorverband

Band: 5 (1943)

Heft: 8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Tausch und Verkauf

von erstklassigen

Traktoren

für Landwirtschaft u. Industrie
ausgerüstet mit
**fabrikneuen
Generatoren**

Unverbindl. Besichtigung bei
Titan Autoservice AG.
Zürich, Badenerstraße 527
Tel. 7 07 77 SA 6915 Z
Spezialwerkstätte für sämt-
liche Generator-Einbauten.

Zu vertauschen

Traktor

Hürlimann 20/40 PS, 5 Gang,
mit neuer Imbertgasanlage,
an leichteren, wie Fordson
oder kleineren Bührer.

Event. 2-Radanhänger mit
1800 Liter Jauchefass dazu.

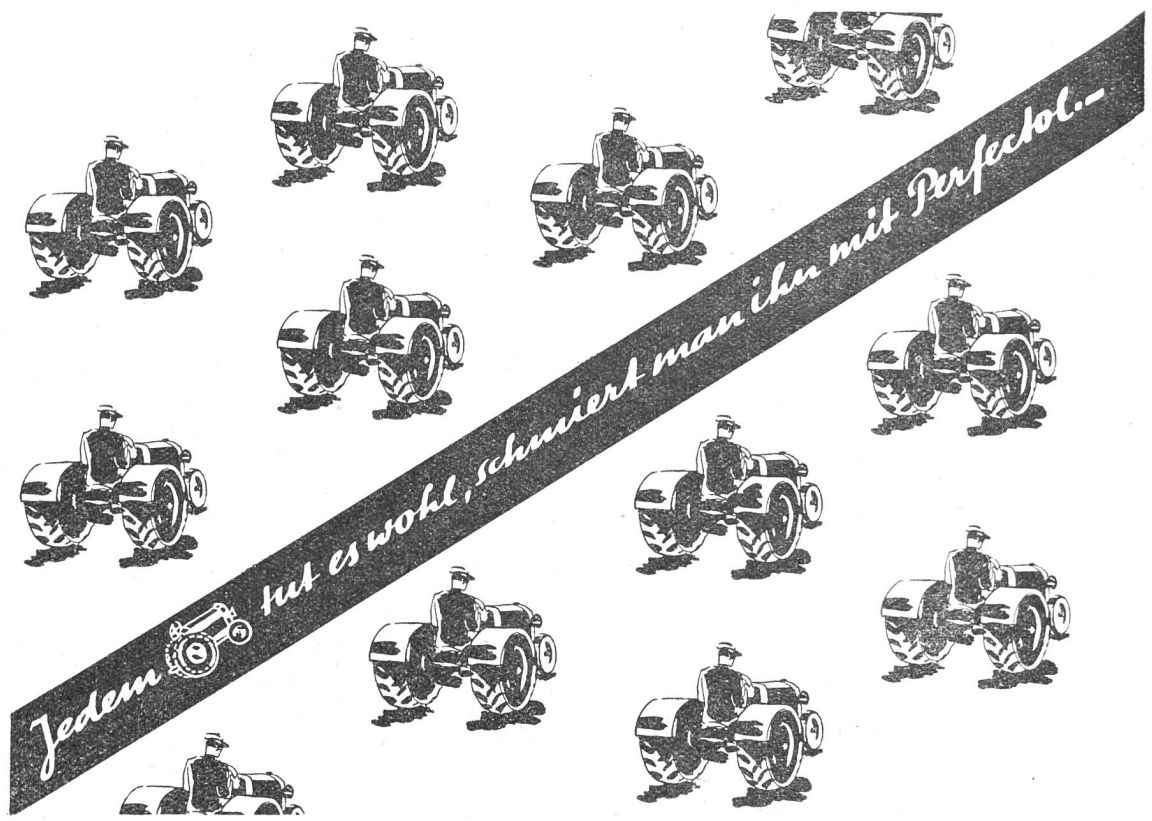
Schriftl. Offerten unt. Chiffre
SA 6966 Z an Schweizer-
Annoncen AG., Zürich.

Zu verkaufen

**1 International-Traktor
mit Anlasser und
Holzgasanlage**

23,7 St. PS., frisch revidiert,
mit Dach und Kotflügel, in
Tausch wird event. Fordson
od. Hürlimann genommen.

W. Trösch,
landw. Maschinen und
Traktoren SA 6975 Z
Wädenswil



PERFECTOL Motor-Oil / Getriebeoel / Getriebefett / Tecalemitfett

OEL-BRACK AG. AARAU

Bahnhofstrasse 86

Telefon 2 27 57



Mitglied des Traktor-Verbandes

Jetzt geh' ich aber doch zum

MINDER

dann hören diese lästigen Betriebs-
unterbrüche endlich auf.

Traktor-Reparaturen

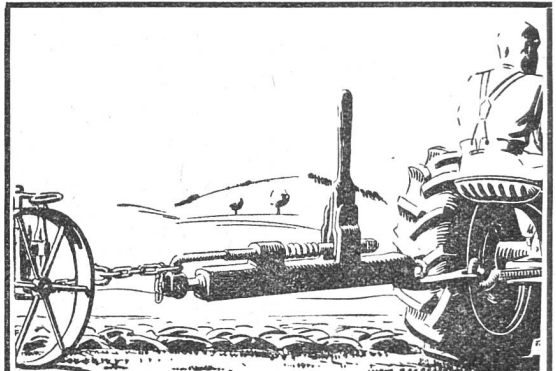
zuverlässig, fachgemäss und preiswert

GEBR. MINDER A.-G., ZOLLIKOFEN

Mechanische Werkstätte

Tel. 4 70 66

SA 9282 B



Automatischer

⊕ Pat. 201.877

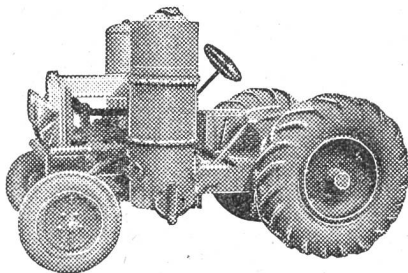
**Ausklinker
für Traktorflug**

Kein Zerreißen des Pfluges bei aussergewöhnl.
Hindernissen mehr möglich. Preis des Apparates
nur Fr. 65.-. Verlangt Prospekte mit Zeugnissen.
Ueber 400 Apparate im Gebrauch. SA 302 Lz

S. Kurmann, Rüdswil b/Ruswil (Luzern)

Schmiedemeister, Telefon 6 64 88

NB. Bei Bestellung Stecknageldicke angeben.



Vor der Anschaffung eines

**Holzgas- oder
Dieseltraktor**

Anhänger und Pneuwagen

verlangen Sie unverbindlich
Offerte von

JOHANN NEUHAUS, Traktorenfabrik, Beinwil b. Muri

Telephon 8 21 77

(Aargau)

SA 9097 A

*Wer bei den
Inserenten kauft,
dient der eigenen
Sache*

Zu kaufen gesucht
1 Traktor-Langholzanhänger
5 T, neu oder gebraucht.
Offerten unter Chiffre
SA 300 X an Schweizer-
Annoncen AG., Basel.

Öl sparen! Motor schonen!

besonders bei Generatorbetrieb, durch Einbau des

FRAM

Ölgenerators

Viele Referenzen
Preis Fr. 108.—
Macht sich in kurzer Zeit bezahlt.

Prospekte durch



Zürich, Utoquai 25
Telephon 4 47 70

Zu verkaufen
einige neuere

Landw. Traktoren

erste Marken, auf Petrol oder Holzgas mit allem Zubehör SA 3064 Z
Preis und Konditionen günstig

L.HONEGGER, Garage
Zürich II, Telephon 6 85 24
Winterthurerstr. 344

Zu verkaufen infolge Nichtgebrauches

Traktor - Fordson

PS 16, auf Petrol, mit Mähapparat Honegger. Prima Bereifung mit Angreifer, revidiert 1939, sehr gut erhalten, gegenbar bei sofortiger Wegnahme. Auskunft erteilt Ernst Isler, Bünzweg, Wohlen (Aargau)

Tel. 6 17 23 [SA 3346 Lz]

Zu verkaufen

Traktor

Murianer 1939, total revidiert, mit neuer Kaiser-Holzgasanlage. Bereifung 11,25x24, in prima Zustand. Komplett mit Messerbalken und Fruchtableger, zu sehr vorteilhaftem Preis.

Paul Plüss, Garage,
Oftringen (Aarg.)
Tel. 7 33 20 [SA 3345 Lz.]

International

Dreschtraktor

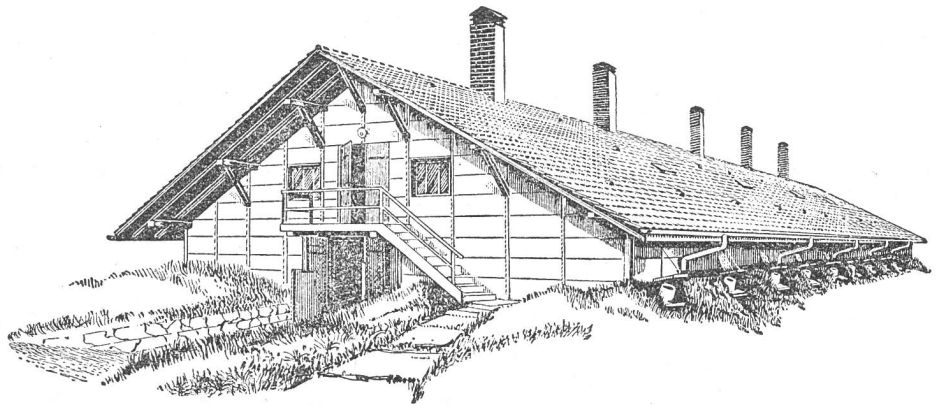
in tadellosem Zustand, mit neuer Imbert-Holzgasanlage, wird billig abgegeben. Auskunft unter Chiffre SA 9411 B. - Schweizer-Annoncen AG., Bern.

Zu verkaufen
Vevey-Diesel-

Traktor

Modell 39. Der Traktor ist für 1943 Industrie eingelöst.

Offerten unter Chiffre SA 3354 Lz. an Schweizer-Annoncen A.-G., Luzern.



Vorsorge

für gute Lagermöglichkeiten im Herbst vermindert die Verluste am Ernteertrag und verbessert die Preisbildung.

Der luftgekühlte Durisol-Erdkeller

ist vorbestimmt, den längst erstrebten Ausgleich der Marktlage für Obst und Gemüse herbeizuführen.

Billiger Betrieb bei einfacher Temperaturregulierung

wird durch die hohe Isolierfähigkeit der DURISOL-Umhüllung erteilt.

Hohe Raumnutzung bei Herabsetzung der Lagerverluste

ergibt sich durch das neue, ausgetriebene Lüftungssystem. Kühle Außenluft strömt von unten nach oben durch jede Schicht und Zone des Lagers und besorgt dadurch **beste Atmungsbedingungen und Feuchtigkeitsregulierung**, sodass Tropf- und Schwitzwasserbildung ausgeschlossen und Austrocknung und Fäulnisprozesse verhindert sind.

Dabei verbessert die vielseitige Verwendungsmöglichkeit

des Lagerraumes für andere Güter und für andere Nutzzwecke die Wirtschaftlichkeit des Systems. **Die ununterbrochene Zugänglichkeit** im Winter gewährleistet die Möglichkeit, zu jeder beliebigen Zeit Ware zu entnehmen, neu einzulagern, zu kontrollieren oder umzuschichten. AS 8182 Z

Durisol A.-G. für Leichtbaustoffe DIETIKON

Tel. 91 86 66

Zu verkaufen

Pneus

Schläuche für Traktoren und Autos etc.

vulkanisiert

Pneuba, H. Weber

Pneuhaus, Basel
Grosspeterstr. 12
Tel. 4 63 41 SA X

1 Fordson-Traktor

mit Holzgas-Anlage, neuer Licht- und Anlasser-Anlage 12 V., Motor kompl. revidiert, mit neuen Kolben, sehr guter Niederdruck-Bereifung inkl. 1 Pr. Ackeräder, m. 6monatli. Garantie

R. Huber, Garage,
Villmergen (Aarg.)

SA 8798 A

Gesucht
per sofort, ein guter

Chauffeur

auf Holzgas-Traktor, mit Erfahrung im Langholz-Transport. Guter Lohn.

Sägerei Houmard,
Malleray (B.-J.)

AS 1651 J

Zu verkaufen

1 FBW-Motor,

4 Zyl., 115 Bohrung, 170 Hub.

1 Cleveland

(Cletrac) Petrol-Motor, 24 PS, 4 Zyl., sehr geeignet für Auto-Traktor. SA B Lz.

Touring Motor A.-G.,

Solothurn. Tel. 2 22 22



Vevey 56T

DER TRAKTOR

VEVEY HOLZGAS

für Landwirtschaft
und Industrie

Leistung 40 PS.
Holzgasgenerator

Einfaches Anlaufen
ausschliesslich mit
Holzgas

Die andern Eigen-
schaften sind gleich wie
beim

**Vevey-Diesel-
Traktor**

Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S.A.

SA 1179 L

Gleitschutzketten

für Landwirtschafts-Traktoren
und Motormäher mit Gummibe-
reifung in zweckmäßiger, solider
Ausführung und genau passend



Bester Gleitschutz
Billigster Gleitschutz AS 12257 J
Schweizerfabrikat

UNION AG., Kettenfabrik, Biel-Mett



Original-
Bestandteile
auch gebrauchte
Spez. Reparatur-
Werkstätte
(auswärts mit 2
Reparaturwagen)
Schweissarbeiten
Trakt.-Zubehör
Niederdruckräder
Mähapparate etc.
Imbert Holzgas-
Generatoren
Elektr. Anlasser

**Touring
Motor AG.
Solothurn**

Telephon 2 22 22



Tout accident...

entraîne des pertes.
Assurez-vous avant votre accident à

LA MUTUELLE VAUDOISE

Lausanne

qui répartit annuellement ses bénéfices
entre ses sociétaires.

Landwirte! Für Ihre Traktoren und
Wagen offerieren wir
Ihnen zu vorteilhaften Preisen SA 8119 Z

Motoren
Achsen
Getriebe
Räder
Pneus

V. Tognazzo, Zürich-Höngg

Auto-Abbruch Am Giessen 49-53
Telephon 6 72 99



Pneuräder

mit Rollenlager. Eigene gefällige
Modelle in jeder Grösse.
Preisliste P-R. 24

Fritz Bögli-von Aesch, Langenthal - T